

FAKULTEIT LETTERE EN SOSIALE WETENSKAPPE

TAALIMPLEMENTERINGSPLAN 2020

30 Oktober 2019

1. Inleiding/Konteks

Die Fakulteit ondersteun die beginsel van meertaligheid¹ sonder uitsluiting, met erkenning van die waarde van kulturele, linguistiese en ander vorme van diversiteit in die Fakulteit as 'n epistemologiese, pedagogiese, administratiewe, sosiale en navorsingsbate. Die Fakulteit se Taalimplementeringsplan berus op die beginsel om te verseker dat taal nie 'n struikelblok vir toegang en optimale leer- en onderriggeleenthede aan die Universiteit Stellenbosch word nie. Die Fakulteit is verbind tot die gebruik van soepel kombinasies van tale – spesifiek Engels, Afrikaans en isiXhosa – wat kontekstueel gepas is vir spesifieke lesings, seminare, tutoriale, praktika en administrasie. Hierdie kombinasies fasiliteer insluiting deur diversiteit. Hierdie Taalimplementeringsplan (TIP) het aanvanklik beslag gekry tydens 'n strategiese beplanningssessie van departementele voorsitters en visedekane op 30 November 2015. Dit is gefinaliseer in Desember 2015 en voorgelê aan die Fakulteitsraad op 17 Februarie 2016. Die 2019-weergawe is aan departementele voorsitters gesirkuleer vir insette van personeel oor moontlike hersiening. Die terugvoer is bespreek by 'n Voorsittersvergadering op 11 Oktober 2019 waar die voorsitter van die BA Studentekomitee ook teenwoordig was, en die konsensus was dat die TIP onveranderd moet bly vir 2020.

2. Doelstellings van TIP en bevordering van meertaligheid

Die Taalimplementeringsplan van die Fakulteit bevorder die volgende:

- Uitnemendheid in onderrig, navorsing en sosiale impak
- Meertaligheid as graduandi-eienskap
- Studentesukses
- 'n Verwelkomende en inklusiewe kultuur
- Toeganklikheid tot die Fakulteit
- Respek vir diversiteit onder studente en personeel
- Buigsame oplossings vir enige uitdagings van meertaligheid.

Meertaligheid word bevorder deur:

- Die voorsiening van moduleraamwerke in Engels en in Afrikaans
- Die voorsiening van klasnotas en/of skyfies in Engels en in Afrikaans
- Die aanbieding van lesings, tutoriale en prakties in óf dubbelmedium óf parallelmedium
- Die aktiewe aanmoediging van studente om vertroud te raak met ingewikkelde idees en denkprosesse deur in hulle voorkeurtaal te praat, en deur medestudente te vra vir vertaling en interpretasie in die klasruimte
- Die voorsiening van tutoriaal- en praktiese materiaal in Engels en in Afrikaans
- Die opstel van toetse en eksamens in Engels en in Afrikaans, met studente wat die keuse het om hulle antwoorde in enige van die twee tale te formuleer

¹ In hierdie dokument word *meertaligheid* gebruik om te verwys na die vermoë van 'n persoon wat toegang het tot, en redelik gemaklik kan werk in meer as een taal. Dit staan in kontras met *eentaligheid* wat behels dat 'n persoon slegs een taal magtig is.

- Die aanstelling van studenteassisteente / tutors met meertaligheid in gedagte
- Die aanstelling van Engelse/Afrikaanse/isiXhosa tutors/mentors in die Fakulteit se VGP-program
- Die voorsiening van tolkdienste in Engels/Afrikaans/isiXhosa in die Fakulteit se VGP-program
- Die ontwikkeling van vyf dissiplinespesifieke terminologielyste in Engels/Afrikaans en isiXhosa

3. Taalpraktyk in onderrig en leer

Die doelstellings wat hierbo gestel word, verseker dat onderrig, leer en administrasie in Engels en Afrikaans beskikbaar sal wees. Daar word ook voorsiening gemaak vir die gebruik en ontwikkeling van isiXhosa as onderrig- en administratiewe taal. Die besonderhede van die implementering van hierdie doelwit sal deur die werklikheid van die pedagogiese en administratiewe ruimte bepaal word, byvoorbeeld in spesifieke taalvakke. Hierdie werklikheid sluit ook studentebehoeftes en personeel se taalvermoëns in.

Die doelwit wat hierbo gestel word, beteken dat voorgraadse studente in Engels sowel as Afrikaans kan studeer, met onderrigpersoneel wat toegang tot onderrigmateriaal in meer as een taal voorsien. In die pedagogiese ruimte behels die implementering die volgende, met inagneming van die taalrealiteit in spesifieke taaldepartemente:

- 3.1 Vir voorgraadse modules waar dit redelikerwys uitvoerbaar en pedagogies verantwoordbaar is om meer as een klasgroep te hê, geld die volgende:
 - 3.1.1 Daar is aparte lesings in Afrikaans en Engels.
 - 3.1.2 Leergeleenthede soos groepwerk, opdragte, tutoriale en praktika waarby studente van albei taalgroepe betrek word, word gebruik om integrasie binne programme te bevorder.
 - 3.1.3 Studente word in Afrikaans en Engels ondersteun gedurende 'n kombinasie van toepaslike, gefasiliteerde leergeleenthede (byvoorbeeld konsultasies in kantoortyd of normale geskeduleerde tutoriale en praktika).
- 3.2 Vir voorgraadse modules waar sowel Afrikaans as Engels in dieselfde klasgroep gebruik word, is die kombinasie van gefasiliteerde leergeleenthede soos volg:
 - 3.2.1 Gedurende elke lesing word alle inligting in ten minste Engels oorgedra, en word opsommings of beklemtoning van inhoud ook in Afrikaans voorsien. Vrae in Afrikaans en Engels word ten minste in die taal van die vraag beantwoord.
 - 3.2.2 Studente word in Afrikaans en Engels ondersteun gedurende 'n kombinasie van toepaslike, gefasiliteerde leergeleenthede (byvoorbeeld konsultasies in kantoortyd, of normale geskeduleerde tutoriale en praktika).
 - 3.2.3 Vir eerstejaarmodules stel die US gedurende elke lesing intydse tolking beskikbaar. Gedurende die tweede en daaropvolgende studiejare stel die US intydse tolking op versoek van 'n fakulteit beskikbaar, indien die studente se behoeftes die diens regverdig en die US oor die hulbronne beskik om dit te voorsien. Indien twee weke verloop sonder dat enige studente van die tolkdiens gebruik maak, kan dit gestaak word.
- 3.3 In die volgende gevalle sal lesings in slegs een taal aangebied word:
 - 3.3.1 Waar die aard van die leerstof in die module dit regverdig, byvoorbeeld as die module oor die taal self handel.

3.3.2 Waar die toegewese dosent in slegs Afrikaanse of slegs Engelse onderrig vaardig is. Vir hierdie modules word bykomende steun voorsien:

- (a) Indien die lesings in Afrikaans is, stel die US intydse tolking in Engels beskikbaar. Indien die lesings in die eerstejaarmodules in Engels is, stel die US intydse tolking in Afrikaans beskikbaar, en gedurende die tweede en daaropvolgende studiejare stel die US intydse tolking beskikbaar op 'n fakulteit se versoek, indien die behoeftes van die studente die diens regverdig en die US oor die hulpbronne beskik om dit te voorsien. Indien twee weke verloop sonder dat enige studente van die tolkdiens gebruik maak, kan dit gestaak word.
- (b) Benewens lesings, is daar toepaslike, gefasiliteerde leergeleenthede (byvoorbeeld konsultasies in kantoortyd, of normale geskeduleerde tutoriale en praktika) in Afrikaans en Engels.

3.3.3 Waar alle studente in die klasgroep uitgenooi is om deur middel van 'n geheime stembrief te stem en daardie studente wat stem, eenparig daartoe toestem, sal die module in slegs Afrikaans of slegs Engels aangebied word, mits die betrokke dosente en onderrigassistentie die nodige taalvaardigheid het en instem om dit te doen.

4. Taalpraktyk in administrasie

Vir administratiewe doeleindeste geskied kommunikasie in Engels sowel as Afrikaans, met die gebruik van isiXhosa soos versoek en waar uitvoerbaar. Dit beteken die volgende:

- Alle administratiewe kommunikasie met voorgraadse studente is in Engels sowel as Afrikaans (bv. korrespondensie uit die Dekaan se kantoor en departemente, inligting op webwerwe, jaarboekskrywings, promosiemateriaal), waar prakties uitvoerbaar en kontekstueel bepaal;
- Op nagraadse vlak word Engels meestal gebruik;
- Korrespondensie met en vanuit die Dekaan se kantoor en Fakulteitskomitees is in Engels sowel as Afrikaans, na gelang van die konteks;
- Fakulteitskomiteeverrigtinge is in Engels sowel as Afrikaans – onderhewig aan die beginsel dat alle deelnemers toegang tot alle inligting het;
- Fakulteitsraadvergaderings word op 'n buigsame wyse geleei in Engels en Afrikaans met deelname in Engels, Afrikaans en isiXhosa. Professionele tolkdienste word gebruik om te verseker dat alle deelnemers toegang tot alle inligting het, en bydraes in enige van hierdie tale kan lewer.

5. Terugvoermeganismes oor implementering

Die Fakulteit in die breë en taaldepartemente in die besonder voer gereeld wetenskaplike studies uit oor taal in verhouding tot onderrigpraktyk, die leer van studente, en die aanpas van vakinhoudparameters. Hierdie studies stel 'n kundigheidsbasis daar wat verdere besluite in verband met taalbeleid kan rig.

Meganismes vir studenteterugvoer sluit spesifieke vrae oor die praktyk en ervaring van taalgebruik in onderrigmodules in. Hierdie terugvoer word aan dosente, departementele voorsitters en die Dekaan beskikbaar gestel. Enige probleme met die taalpraktyk word eers deur die betrokke dosent hanteer.

In hulle jaarlikse prestasiegesprekke doen dosente verslag oor die implementering en ervaring van die Fakulteit se Taalimplanteringsplan. Departementele voorsitters doen op hulle beurt jaarliks in die bespreking van hulle departementele aksieplanne verslag aan die Dekaan oor beste praktyk en/of knelpunte. Die Dekaan gebruik hierdie verslae in die samestelling van sy Omgewingsplan vir die Fakulteit.

6. Hersiening van die Fakulteit se Taalimplanteringsplan

Die Fakulteit se Taalimplanteringsplan word jaarliks saam met die Fakulteit se Omgewingsplan hersien.

Addendum 1: taalspesifikasies per module (2020)

Departement	Modulekode	Modulenaam	Aanbiedingstaal
Afrikaans En Nederlands	39373178	Afrikaans en Nederlands 178	KWYTGESKELD
Afrikaans En Nederlands	39373278	Afrikaans en Nederlands 278	KWYTGESKELD
Afrikaans En Nederlands	39373318	Afrikaans en Nederlands 318	KWYTGESKELD
Afrikaans En Nederlands	39373348	Afrikaans en Nederlands 348	KWYTGESKELD
Afrikaans En Nederlands	57487178	Afrikaanse Taalverwerwing 178	KWYTGESKELD
Afrikaans En Nederlands	57487188	Afrikaanse Taalverwerwing 188	KWYTGESKELD
Afrikaans En Nederlands	57487288	Afrikaanse Taalverwerwing 288	KWYTGESKELD
Afrikatale	21687178	Xhosa 178	KWYTGESKELD
Afrikatale	21687188	Xhosa 188	KWYTGESKELD
Afrikatale	21687214	Xhosa 214	KWYTGESKELD
Afrikatale	21687224	Xhosa 224	KWYTGESKELD
Afrikatale	21687244	Xhosa 244	KWYTGESKELD
Afrikatale	21687254	Xhosa 254	KWYTGESKELD
Afrikatale	21687318	Xhosa 318	KWYTGESKELD
Afrikatale	21687328	Xhosa 328	KWYTGESKELD
Afrikatale	21687348	Xhosa 348	KWYTGESKELD
Afrikatale	21687358	Xhosa 358	KWYTGESKELD
Afrikatale	49638114	Basiese Xhosa 114	KWYTGESKELD
Afrikatale	49638144	Basiese Xhosa 144	KWYTGESKELD
Algemene Taalwetenskap	10294178	Algemene Taalwetenskap 178	DUBBELMEDIUM
Algemene Taalwetenskap	10294278	Algemene Taalwetenskap 278	DUBBELMEDIUM
Algemene Taalwetenskap	10294318	Algemene Taalwetenskap 318	DUBBELMEDIUM
Algemene Taalwetenskap	10294348	Algemene Taalwetenskap 348	DUBBELMEDIUM
Algemene Taalwetenskap	11572113	Tekste in die geesteswetenskap 113	PARALLEL MEDIUM
Algemene Taalwetenskap	11572114	Tekste in die geesteswetenskap 114	PARALLEL MEDIUM
Algemene Taalwetenskap	11572123	Tekste in die geesteswetenskap 123	PARALLEL MEDIUM
Algemene Taalwetenskap	11572143	Tekste in die geesteswetenskap 143	PARALLEL MEDIUM
Algemene Taalwetenskap	11572144	Tekste in die geesteswetenskap 144	PARALLEL MEDIUM
Algemene Taalwetenskap	11572153	Tekste in die geesteswetenskap 153	PARALLEL MEDIUM
Algemene Taalwetenskap	13521178	Gebaretaalstudie 178	KWYTGESKELD
Algemene Taalwetenskap	13521318	Gebaretaalstudie 318	ENKELMEDIUM
Algemene Taalwetenskap	65463178	Inl tot die geesteswetenskappe 178	DUBBELMEDIUM
Algemene Taalwetenskap	93874214	Toegepaste Engelse Taalstudie 214	ENKELMEDIUM
Algemene Taalwetenskap	93874244	Toegepaste Engelse Taalstudie 244	ENKELMEDIUM
Algemene Taalwetenskap	93874318	Toegepaste Engelse Taalstudie 318	ENKELMEDIUM
Algemene Taalwetenskap	93874348	Toegepaste Engelse Taalstudie 348	ENKELMEDIUM
Antieke Studie	14109178	Grieks 178	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	14109214	Grieks 214	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	14109244	Grieks 244	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	14109314	Grieks 314	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	14109324	Grieks 324	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	14109344	Grieks 344	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	14109354	Grieks 354	DUBBELMEDIUM

Antieke Studie	15644178	Latyn 178	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	15644214	Latyn 214	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	15644244	Latyn 244	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	15644318	Latyn 318	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	15644348	Latyn 348	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53813114	Antieke Kulture 114	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53813144	Antieke Kulture 144	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53813211	Antieke Kulture 211	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53813221	Antieke Kulture 221	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53813241	Antieke Kulture 241	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53813251	Antieke Kulture 251	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53813311	Antieke Kulture 311	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53813321	Antieke Kulture 321	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53813341	Antieke Kulture 341	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53813351	Antieke Kulture 351	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53848178	Bybelse Hebreus 178	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53848214	Bybelse Hebreus 214	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53848244	Bybelse Hebreus 244	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53848314	Bybelse Hebreus 314	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53848324	Bybelse Hebreus 324	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53848344	Bybelse Hebreus 344	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53848354	Bybelse Hebreus 354	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53856114	Klassieke Regskultuur 114	DUBBELMEDIUM
Antieke Studie	53856144	Klassieke Regskultuur 144	DUBBELMEDIUM
Drama	44377178	Teaterkuns 178	DUBBELMEDIUM
Drama	44377278	Teaterkuns 278	DUBBELMEDIUM
Drama	44377288	Teaterkuns 288	DUBBELMEDIUM
Drama	44377379	Teaterkuns 379	DUBBELMEDIUM
Drama	44377389	Teaterkuns 389	DUBBELMEDIUM
Drama	14032114	Teaterstudie 114	DUBBELMEDIUM
Drama	14032144	Teaterstudie 144	DUBBELMEDIUM
Drama	14032214	Teaterstudie 214	DUBBELMEDIUM
Drama	14032244	Teaterstudie 244	DUBBELMEDIUM
Drama	14032314	Teaterstudie 314	DUBBELMEDIUM
Drama	14032324	Teaterstudie 324	DUBBELMEDIUM
Drama	14032344	Teaterstudie 344	DUBBELMEDIUM
Drama	14032354	Teaterstudie 354	DUBBELMEDIUM
Drama	52531178	Teatervaardighede 178	DUBBELMEDIUM
Drama	52531278	Teatervaardighede 278	DUBBELMEDIUM
Drama	52531288	Teatervaardighede 288	DUBBELMEDIUM
Drama	52531378	Teatervaardighede 378	DUBBELMEDIUM
Drama	52531388	Teatervaardighede 388	DUBBELMEDIUM
Drama	53872114	Teaterwetenskap 114	DUBBELMEDIUM
Drama	53872144	Teaterwetenskap 144	DUBBELMEDIUM
Drama	53872212	Teaterwetenskap 212	DUBBELMEDIUM
Drama	53872222	Teaterwetenskap 222	DUBBELMEDIUM

Drama	53872242	Teaterwetenskap 242	DUBBELMEDIUM
Drama	53872252	Teaterwetenskap 252	DUBBELMEDIUM
Drama	53872314	Teaterwetenskap 314	DUBBELMEDIUM
Drama	53872324	Teaterwetenskap 324	DUBBELMEDIUM
Drama	53872344	Teaterwetenskap 344	DUBBELMEDIUM
Drama	53872354	Teaterwetenskap 354	DUBBELMEDIUM
Engels	53880178	English Studies 178	KWYTGESKELD
Engels	53880214	English Studies 214	KWYTGESKELD
Engels	53880244	English Studies 244	KWYTGESKELD
Engels	53880318	English Studies 318	KWYTGESKELD
Engels	53880348	English Studies 348	KWYTGESKELD
Filosofie	12882114	Filosofie 114	DUBBELMEDIUM
Filosofie	12882144	Filosofie 144	DUBBELMEDIUM
Filosofie	12882214	Filosofie 214	DUBBELMEDIUM
Filosofie	12882244	Filosofie 244	DUBBELMEDIUM
Filosofie	12882314	Filosofie 314	DUBBELMEDIUM
Filosofie	12882324	Filosofie 324	DUBBELMEDIUM
Filosofie	12882334	Filosofie 334	DUBBELMEDIUM
Filosofie	12882344	Filosofie 344	DUBBELMEDIUM
Filosofie	12882354	Filosofie 354	DUBBELMEDIUM
Filosofie	12882364	Filosofie 364	DUBBELMEDIUM
Filosofie	65609314	Filosofie en etiek 314	DUBBELMEDIUM
Geografie En Omgewingstudie	12923211	Geografiese inligtingstegnolog 211	ENKELMEDIUM
Geografie En Omgewingstudie	12923214	Geografiese Inligtingstegnolog 214	ENKELMEDIUM
Geografie En Omgewingstudie	12923241	Geografiese inligtingstegnolog 241	ENKELMEDIUM
Geografie En Omgewingstudie	12923242	Geografiese inligtingstegnolog 242	ENKELMEDIUM
Geografie En Omgewingstudie	12923311	Geografiese inligtingstegnolog 311	ENKELMEDIUM
Geografie En Omgewingstudie	12923312	Geografiese inligtingstegnolog 312	ENKELMEDIUM
Geografie En Omgewingstudie	12923341	Geografiese inligtingstegnolog 341	ENKELMEDIUM
Geografie En Omgewingstudie	12923342	Geografiese inligtingstegnolog 342	ENKELMEDIUM
Geografie En Omgewingstudie	56502225	Geografie en Omgewingstudie 225	DUBBELMEDIUM
Geografie En Omgewingstudie	56502265	Geografie en Omgewingstudie 265	DUBBELMEDIUM
Geografie En Omgewingstudie	56502314	Geografie en Omgewingstudie 314	DUBBELMEDIUM
Geografie En Omgewingstudie	56502323	Geografie en Omgewingstudie 323	DUBBELMEDIUM
Geografie En Omgewingstudie	56502334	Geografie en Omgewingstudie 334	DUBBELMEDIUM
Geografie En Omgewingstudie	56502358	Geografie en Omgewingstudie 358	DUBBELMEDIUM
Geografie En Omgewingstudie	56502363	Geografie en Omgewingstudie 363	ENKELMEDIUM
Geografie En Omgewingstudie	64165124	Geo-omgewingswetenskap 124	DUBBELMEDIUM
Geskiedenis	13463114	Geskiedenis 114	DUBBELMEDIUM
Geskiedenis	13463144	Geskiedenis 144	DUBBELMEDIUM
Geskiedenis	13463214	Geskiedenis 214	DUBBELMEDIUM
Geskiedenis	13463244	Geskiedenis 244	DUBBELMEDIUM
Geskiedenis	13463318	Geskiedenis 318	DUBBELMEDIUM
Geskiedenis	13463348	Geskiedenis 348	DUBBELMEDIUM
Inligtingwetenskap	11852212	Informasiestelselbestuur 212	ENKELMEDIUM
Inligtingwetenskap	11852224	Informasiestelselbestuur 224	ENKELMEDIUM

Inligtingwetenskap	11852254	Informasiestelselbestuur 254	ENKELMEDIUM
Inligtingwetenskap	11852262	Informasiestelselbestuur 262	ENKELMEDIUM
Inligtingwetenskap	11852314	Informasiestelselbestuur 314	ENKELMEDIUM
Inligtingwetenskap	11852334	Informasiestelselbestuur 334	ENKELMEDIUM
Inligtingwetenskap	11852354	Informasiestelselbestuur 354	ENKELMEDIUM
Inligtingwetenskap	11852364	Informasiestelselbestuur 364	ENKELMEDIUM
Inligtingwetenskap	53899172	Inligtingvaardighede 172	PARALLELMEDIUM
Inligtingwetenskap	53899174	Inligtingvaardighede 174	PARALLELMEDIUM
Inligtingwetenskap	58173114	Sosio-Informatika 114	PARALLELMEDIUM
Inligtingwetenskap	58173144	Sosio-Informatika 144	PARALLELMEDIUM
Inligtingwetenskap	58173212	Sosio-Informatika 212	ENKELMEDIUM
Inligtingwetenskap	58173224	Sosio-Informatika 224	ENKELMEDIUM
Inligtingwetenskap	58173254	Sosio-Informatika 254	ENKELMEDIUM
Inligtingwetenskap	58173262	Sosio-Informatika 262	ENKELMEDIUM
Inligtingwetenskap	58173314	Sosio-Informatika 314	ENKELMEDIUM
Inligtingwetenskap	58173334	Sosio-Informatika 334	ENKELMEDIUM
Inligtingwetenskap	58173354	Sosio-Informatika 354	ENKELMEDIUM
Inligtingwetenskap	58173364	Sosio-Informatika 364	ENKELMEDIUM
Maatskaplike Werk	15865178	Maatskaplike Werk 178	DUBBELMEDIUM
Maatskaplike Werk	15865188	Maatskaplike Werk 188	DUBBELMEDIUM
Maatskaplike Werk	15865278	Maatskaplike Werk 278	DUBBELMEDIUM
Maatskaplike Werk	15865288	Maatskaplike Werk 288	DUBBELMEDIUM
Maatskaplike Werk	15865378	Maatskaplike Werk 378	DUBBELMEDIUM
Maatskaplike Werk	15865388	Maatskaplike Werk 388	DUBBELMEDIUM
Moderne Vreemde Tale	11302178	Chinees 178	KWYTGESKELD
Moderne Vreemde Tale	11302278	Chinees 278	KWYTGESKELD
Moderne Vreemde Tale	11302318	Chinees 318	KWYTGESKELD
Moderne Vreemde Tale	11302348	Chinees 348	KWYTGESKELD
Moderne Vreemde Tale	13145178	Frans 178	KWYTGESKELD
Moderne Vreemde Tale	13145188	Frans 188	KWYTGESKELD
Moderne Vreemde Tale	13145278	Frans 278	KWYTGESKELD
Moderne Vreemde Tale	13145318	Frans 318	KWYTGESKELD
Moderne Vreemde Tale	13145348	Frans 348	KWYTGESKELD
Moderne Vreemde Tale	26107178	Duits 178	KWYTGESKELD
Moderne Vreemde Tale	26107188	Duits 188	KWYTGESKELD
Moderne Vreemde Tale	26107278	Duits 278	KWYTGESKELD
Moderne Vreemde Tale	26107288	Duits 288	KWYTGESKELD
Moderne Vreemde Tale	26107318	Duits 318	KWYTGESKELD
Moderne Vreemde Tale	26107328	Duits 328	KWYTGESKELD
Moderne Vreemde Tale	26107348	Duits 348	KWYTGESKELD
Moderne Vreemde Tale	26107358	Duits 358	KWYTGESKELD
Musiek	11845324	Musiekwetenskapkritiek 324	ENKELMEDIUM
Musiek	11845344	Musiekwetenskapkritiek 344	ENKELMEDIUM
Musiek	11848186	Praktiese partituurstudie 186	DUBBELMEDIUM
Musiek	11848381	Praktiese partituurstudie 381	DUBBELMEDIUM
Musiek	11849271	Ensemblesang 271	DUBBELMEDIUM

Musiek	11849274	Ensemblesang 274	DUBBELMEDIUM
Musiek	11849371	Ensemblesang 371	DUBBELMEDIUM
Musiek	11849374	Ensemblesang 374	DUBBELMEDIUM
Musiek	11895191	Kreatiewe vaardighede 191	DUBBELMEDIUM
Musiek	11896121	Onderwysmetodiek 121	DUBBELMEDIUM
Musiek	11896212	Onderwysmetodiek 212	DUBBELMEDIUM
Musiek	11896241	Onderwysmetodiek 241	DUBBELMEDIUM
Musiek	11896341	Onderwysmetodiek 341	DUBBELMEDIUM
Musiek	11896374	Onderwysmetodiek 374	DUBBELMEDIUM
Musiek	11896376	Onderwysmetodiek 376	DUBBELMEDIUM
Musiek	11897191	Tale vir sangers 191	DUBBELMEDIUM
Musiek	11897194	Tale vir sangers 194	DUBBELMEDIUM
Musiek	11897291	Tale vir sangers 291	DUBBELMEDIUM
Musiek	11897294	Tale vir sangers 294	DUBBELMEDIUM
Musiek	13886114	Akademiese Geletterdheid (Mus) 114	DUBBELMEDIUM
Musiek	13886144	Akademiese Geletterdheid (Mus) 144	DUBBELMEDIUM
Musiek	16497122	Musiekteorie 122	DUBBELMEDIUM
Musiek	16497152	Musiekteorie 152	DUBBELMEDIUM
Musiek	16497171	Musiekteorie 171	DUBBELMEDIUM
Musiek	16497174	Musiekteorie 174	DUBBELMEDIUM
Musiek	16497181	Musiekteorie 181	DUBBELMEDIUM
Musiek	16497222	Musiekteorie 222	DUBBELMEDIUM
Musiek	16497252	Musiekteorie 252	DUBBELMEDIUM
Musiek	16497324	Musiekteorie 324	DUBBELMEDIUM
Musiek	16497354	Musiekteorie 354	DUBBELMEDIUM
Musiek	16497371	Musiekteorie 371	DUBBELMEDIUM
Musiek	24198171	Algemene musiekleer 171	DUBBELMEDIUM
Musiek	24198191	Algemene musiekleer 191	DUBBELMEDIUM
Musiek	24198271	Algemene musiekleer 271	DUBBELMEDIUM
Musiek	24198291	Algemene musiekleer 291	DUBBELMEDIUM
Musiek	24198391	Algemene musiekleer 391	DUBBELMEDIUM
Musiek	32956388	Orkestrasie 388	DUBBELMEDIUM
Musiek	32964279	Komposisie 279	DUBBELMEDIUM
Musiek	32964379	Komposisie 379	DUBBELMEDIUM
Musiek	40304174	Gehooropleiding 174	DUBBELMEDIUM
Musiek	40304181	Gehooropleiding 181	DUBBELMEDIUM
Musiek	40304191	Gehooropleiding 191	DUBBELMEDIUM
Musiek	40304271	Gehooropleiding 271	DUBBELMEDIUM
Musiek	40304291	Gehooropleiding 291	DUBBELMEDIUM
Musiek	44695271	Orkesstudie 271	PARALLEL MEDIUM
Musiek	44695371	Orkesstudie 371	PARALLEL MEDIUM
Musiek	44695377	Orkesstudie 377	PARALLEL MEDIUM
Musiek	44717142	Musiekwetenskap 142	DUBBELMEDIUM
Musiek	44717174	Musiekwetenskap 174	DUBBELMEDIUM
Musiek	44717212	Musiekwetenskap 212	DUBBELMEDIUM
Musiek	44717242	Musiekwetenskap 242	DUBBELMEDIUM

Musiek	44717314	Musiekwetenskap 314	DUBBELMEDIUM
Musiek	44717344	Musiekwetenskap 344	DUBBELMEDIUM
Musiek	46841391	Teaterkuns (musiek) 391	DUBBELMEDIUM
Musiek	46841394	Teaterkuns (musiek) 394	DUBBELMEDIUM
Musiek	49018174	Musiekopvoeding 174	DUBBELMEDIUM
Musiek	49018278	Musiekopvoeding 278	DUBBELMEDIUM
Musiek	49018371	Musiekopvoeding 371	DUBBELMEDIUM
Musiek	49018378	Musiekopvoeding 378	DUBBELMEDIUM
Musiek	50628376	Etnomusikologie 376	DUBBELMEDIUM
Musiek	50652112	Musiektegnologie 112	DUBBELMEDIUM
Musiek	50652142	Musiektegnologie 142	DUBBELMEDIUM
Musiek	50652171	Musiektegnologie 171	DUBBELMEDIUM
Musiek	50652181	Musiektegnologie 181	DUBBELMEDIUM
Musiek	50652222	Musiektegnologie 222	DUBBELMEDIUM
Musiek	50652252	Musiektegnologie 252	DUBBELMEDIUM
Musiek	50652379	Musiektegnologie 379	DUBBELMEDIUM
Musiek	50660181	Orkespraktyk 181	ENKELMEDIUM
Musiek	50660184	Orkespraktyk 184	ENKELMEDIUM
Musiek	50660191	Orkespraktyk 191	ENKELMEDIUM
Musiek	50660281	Orkespraktyk 281	ENKELMEDIUM
Musiek	50660284	Orkespraktyk 284	ENKELMEDIUM
Musiek	50660381	Orkespraktyk 381	ENKELMEDIUM
Musiek	50660384	Orkespraktyk 384	ENKELMEDIUM
Musiek	51144171	Besigheidsbestuur (musiek) 171	DUBBELMEDIUM
Musiek	51144381	Besigheidsbestuur (musiek) 381	DUBBELMEDIUM
Musiek	51179111	Praktiese musiekstudie A 111	PARALLELMEDIUM
Musiek	51179171	Praktiese musiekstudie A 171	PARALLELMEDIUM
Musiek	51179178	Praktiese musiekstudie A 178	PARALLELMEDIUM
Musiek	51179184	Praktiese musiekstudie A 184	ENKELMEDIUM
Musiek	51179188	Praktiese musiekstudie A 188	PARALLELMEDIUM
Musiek	51179271	Praktiese musiekstudie A 271	PARALLELMEDIUM
Musiek	51179278	Praktiese musiekstudie A 278	PARALLELMEDIUM
Musiek	51179288	Praktiese musiekstudie A 288	PARALLELMEDIUM
Musiek	51179371	Praktiese musiekstudie A 371	PARALLELMEDIUM
Musiek	51179378	Praktiese musiekstudie A 378	PARALLELMEDIUM
Musiek	51179384	Praktiese musiekstudie A 384	PARALLELMEDIUM
Musiek	51187151	Praktiese musiekstudie B 151	DUBBELMEDIUM
Musiek	51187174	Praktiese musiekstudie B 174	DUBBELMEDIUM
Musiek	51187251	Praktiese musiekstudie B 251	DUBBELMEDIUM
Musiek	51187274	Praktiese musiekstudie B 274	DUBBELMEDIUM
Musiek	51187351	Praktiese musiekstudie B 351	DUBBELMEDIUM
Musiek	51217221	Praktiese musiekstudie S 221	PARALLELMEDIUM
Musiek	51217261	Praktiese musiekstudie S 261	PARALLELMEDIUM
Musiek	51217318	Praktiese musiekstudie S 318	PARALLELMEDIUM
Musiek	51217321	Praktiese musiekstudie S 321	PARALLELMEDIUM
Musiek	51217348	Praktiese musiekstudie S 348	PARALLELMEDIUM

Musiek	51217361	Praktiese musiekstudie S 361	PARALLEL MEDIUM
Musiek	54003394	Improvisasie 394	PARALLEL MEDIUM
Musiek	54070196	Praktiese Musiekstudie E 196	PARALLEL MEDIUM
Musiek	54089141	Repertoriumstudie 141	DUBBEL MEDIUM
Musiek	54089181	Repertoriumstudie 181	DUBBEL MEDIUM
Musiek	54089242	Repertoriumstudie 242	DUBBEL MEDIUM
Musiek	54089281	Repertoriumstudie 281	DUBBEL MEDIUM
Musiek	54089381	Repertoriumstudie 381	DUBBEL MEDIUM
Musiek	54089389	Repertoriumstudie 389	PARALLEL MEDIUM
Musiek	54089394	Repertoriumstudie 394	DUBBEL MEDIUM
Musiek	54100394	Vakdidaktiek: musiekteorie 394	DUBBEL MEDIUM
Musiek	56510176	Begeleiding 176	PARALLEL MEDIUM
Musiek	56510271	Begeleiding 271	PARALLEL MEDIUM
Musiek	56510276	Begeleiding 276	PARALLEL MEDIUM
Musiek	56510371	Begeleiding 371	PARALLEL MEDIUM
Musiek	56510376	Begeleiding 376	ENKEL MEDIUM
Musiek	62324281	Kamermusiek 281	PARALLEL MEDIUM
Musiek	62324284	Kamermusiek 284	PARALLEL MEDIUM
Musiek	62324381	Kamermusiek 381	PARALLEL MEDIUM
Musiek	62324384	Kamermusiek 384	PARALLEL MEDIUM
Politieke Wetenskap	44687114	Politieke Wetenskap 114	DUBBEL MEDIUM
Politieke Wetenskap	44687144	Politieke Wetenskap 144	DUBBEL MEDIUM
Politieke Wetenskap	44687212	Politieke Wetenskap 212	DUBBEL MEDIUM
Politieke Wetenskap	44687222	Politieke Wetenskap 222	DUBBEL MEDIUM
Politieke Wetenskap	44687242	Politieke Wetenskap 242	DUBBEL MEDIUM
Politieke Wetenskap	44687252	Politieke Wetenskap 252	DUBBEL MEDIUM
Politieke Wetenskap	44687314	Politieke Wetenskap 314	DUBBEL MEDIUM
Politieke Wetenskap	44687324	Politieke Wetenskap 324	DUBBEL MEDIUM
Politieke Wetenskap	44687344	Politieke Wetenskap 344	DUBBEL MEDIUM
Politieke Wetenskap	44687354	Politieke Wetenskap 354	DUBBEL MEDIUM
Politieke Wetenskap	44687364	Politieke Wetenskap 364	DUBBEL MEDIUM
Sielkunde	18414114	Sielkunde 114	DUBBEL MEDIUM
Sielkunde	18414144	Sielkunde 144	DUBBEL MEDIUM
Sielkunde	18414213	Sielkunde 213	DUBBEL MEDIUM
Sielkunde	18414223	Sielkunde 223	DUBBEL MEDIUM
Sielkunde	18414243	Sielkunde 243	DUBBEL MEDIUM
Sielkunde	18414253	Sielkunde 253	DUBBEL MEDIUM
Sielkunde	18414314	Sielkunde 314	DUBBEL MEDIUM
Sielkunde	18414324	Sielkunde 324	DUBBEL MEDIUM
Sielkunde	18414348	Sielkunde 348	DUBBEL MEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	19003114	Sosiologie 114	DUBBEL MEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	19003144	Sosiologie 144	DUBBEL MEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	19003212	Sosiologie 212	ENKEL MEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	19003222	Sosiologie 222	ENKEL MEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	19003242	Sosiologie 242	DUBBEL MEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	19003252	Sosiologie 252	DUBBEL MEDIUM

Sosiologie en Sosiale Antrop	19003314	Sosiologie 314	DUBBELMEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	19003324	Sosiologie 324	DUBBELMEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	19003344	Sosiologie 344	DUBBELMEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	19003354	Sosiologie 354	DUBBELMEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	19003364	Sosiologie 364	DUBBELMEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	54186212	Sosiale Antropologie 212	ENKELMEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	54186222	Sosiale Antropologie 222	ENKELMEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	54186242	Sosiale Antropologie 242	ENKELMEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	54186252	Sosiale Antropologie 252	ENKELMEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	54186314	Sosiale Antropologie 314	ENKELMEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	54186324	Sosiale Antropologie 324	ENKELMEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	54186344	Sosiale Antropologie 344	ENKELMEDIUM
Sosiologie en Sosiale Antrop	54186354	Sosiale Antropologie 354	ENKELMEDIUM
Visuele Kunste	11314278	Visuele Kommunikasieontwerp 278	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	11802178	Visuele Studies 178	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	11802278	Visuele Studies 278	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	11802318	Visuele Studies 318	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	11802348	Visuele Studies 348	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	12661341	Elementêre fotografie 341	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	13885178	Geïntegreerde Kuns en Ontwerp 178	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	13885278	Geïntegreerde Kuns en Ontwerp 278	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	20346174	Teken 174	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	20346274	Teken 274	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	20346374	Teken 374	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	32093372	Metaaltegniek 372	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	32107278	Juwelierswareontwerp 278	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	32107374	Juwelierswareontwerp 374	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	43249378	Grafiese ontwerp 378	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	48143278	Skone kunste 278	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	48143379	Skone kunste 379	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	48151378	Produksietegn (juweliersware) 378	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	52523371	Hulptegnieke 371	DUBBELMEDIUM
Visuele Kunste	57495378	Interdissiplinêre visuele stud 378	DUBBELMEDIUM